

- 15) s. ebenda 116 Nr. 378
 15a) s. auch das in Anm. 27a Gesagte.
 16) s. ebenda IV 481 Nr. 902
 17) s. ebenda 72 Nr. 143
 18) s. Pt. 31
 18a) s. auch Zurlaubiana AH 112/60
 18b) s. Pt. 31
 18c) s. Haller/Bibliothek III 383 Nr. 1194
 19) s. ebenda V 70 Nr. 206
 20) s. ebenda III 556 Nr. 1688
 21) s. EA IV 2, 1461 (Beilage Nr. 4)
 22) *Storia Profly als ad havana*
 22a) s. Haller/Bibliothek V 106 Nr. 335
 22b) s. ebenda II 42 Nr. 155
 23) s. Pt. 31
 24) *Doctae de Dis et Heribus comment' sunt,*
 24a) s. Haller/Bibliothek evtl. III 542 Nr. 1631
 25) s. Pt. 31
 26) s. Haller/Bibliothek III 455 Nr. 1394
 26a) s. ebenda 485 Nr. 1476, wo allerdings als Signatur der königlichen Bibliothek die Nr. 5305 verzeichnet ist.
 26b) s. ebenda 583 Nr. 1781, wo allerdings als Signatur der königlichen Bibliothek die Nr. 5296 verzeichnet ist.
 26c) s. ebenda 536 Nr. 1593
 27) s. Pt. 31
 27a) Aus dessen Bibliothek befinden sich - s. Meier/Zurlaubiana "Vorbesitze" 1310 Nr. 28 - auch eine ganze Anzahl Werke in der Zurlaubiana. Bezüglich der Bestände aus der Colbertina, s. ebenda 1337 Nrn. 185ff.
 28) s. Pt. 65
 29) s. Pt. 31
 30) s. Pt. 21
 31) *ad Historiam Regni Majoricarum ab a. 1342 ad annum*
 32) *1. Martin Golari episcopi, a Bernardo Guidoni ad an. 1316*
 33) s. Pt. 31
 34) s. Pt. 76
 35) Aus dessen Buchbesitz befinden sich - s. Meier/Zurlaubiana "Vorbesitze" 1331 Nr. 57 - auch einige Werke in der Zurlaubiana.

AH 117, 48-59 - Blatt 48^V, 49^F, 50^V, 53^F leer, wobei die Blätter 56-59 eine eigene Paginierung: 1-8 aufweisen.

[1750]

A

"MEMOIRE HISTORIQUE DU REGIMENT GRISON DE [OBERST CARL ULYSSES VON] SALIS[-MAIENFELD], CY DEVANT DE [OBERST JOHANN VIKTOR II. VON] TRAVERS [VON ORTENSTEIN] DEPUIS SA CREATION [1734] JUSQU'A CE JOUR"

Susane/L'infanterie V 118-121 und speziell Zurlauben/HM III 322-368¹

"Monsieur Le[dit] Baron de Travers d'Ortenstein, Capitaine aux Gardes Suisses, obtint le 1^{er} Juin ... 1734 L'aggrement du Roy [Ludwig XV.]

pour Lever un Regiment Grison Composée[!] de trois Bataillons En neuf Compagnies, Chaqu'une de ... [200] hommes, On luy assigna Belfort pour Place d'assemblée, Et ... de Travers après la Campagne de 1734.

[- Krieg u.a. Frankreichs gegen Oesterreich und Russland um die poln. Erbfolge -] y Envoya Sa Compagnie qui Etoit dans le Regiment ... [d'Affry] a present Widmer [=Wittmer], Cette Compagnie fut la Collo-nelle, et leva une Compagnie franche de ... [100] hommes qui depuis la premiere Reforme [vom Jahre 1737] a toujours été Conservé a 50 hommes; M. Hercule de Salis ... [-] Marschlin fut Nommé Lieutenant Collonel, Et leva une Compagnie Entiere, M. Ulric de Cleric fut Major, M. [Johann] Luce de Gougelberg de Moos, Et M. Charle[s] Ulisse de Sa-lis[-Maiefeld] Leverent Chaqu'un une demie Compagnie Et furent alter-nativement Commandant du Second Bataillon, de meme M. Louis [Adalbert] de La Tour [=Latour] et M. Matthias de Capretz [=Caprez] Leverent aus-sy Chaqu'un une demie Compagnie et Commanderent alternativement le troisieme Bataillon, Les autres Cinq Compagnies furent Levés demie Compagnie [et] furent Levées par M.^{rs} Caniel [richtig: Daniel] de Cle-ric, [Jakob] Ulrich Sprecher [von Bernegg], Jean Godentz de Salis ... [-] Soglio, Pierre de Salis, Daniel de Capol, Maximilian de Planta, Johann Buchli, Le Comte [Johann Heinrich Anton?] de Salis ... [-] zizers Et Nicolas de Salis [diese alle stammten aus Bünden].

Le Regiment fut formé a Belfort pendant le quartier d'hiver de 1734 a 35. Et fut Envoyé en Garnison a Metz au Commencement de May 1735. d'ou M. de Salis de Marschlin Se retira, par un Arrangement de famille, et Ceda la place de Lieutenant Colonel a M. Jean Godentz de Salis de Sog-lio, Cy devant Capitaine dans [le régiment de] Diesbach et Sa Compag-nie a Ses neveux, M.^{rs} Ulisse et Antoine de Salis M. Jean Godentz de Salis eut l'aggrement de la Cour pour la Lieutenance Collonelle, et trois mois après il obtint un brevet de Collonel, Le Regiment a Envoyé ..." s. Zurlauben/HM III 323 unter 1735 Zeile 4ff - 324 Schluss

"Cette meme Année 1737. M. Le Major de Cleric Se retira et fut rempla-cé par M. [Johann] Rodolphe Gougelberg de Moos qui avant Commandoit la Compagnie du Comte de Salis de zizers: A la fin de May 1741. Le Regi-ment ..." s. ebenda 325 unter 1741. Ergänzend steht hier in AH 117/23: "Cette augmentation fut faite en moins de deux mois."

"Le Regiment Etant en Garnison a strasbourg Eut Ordre de faire Ses Equipages et de Se tenir pret a faire la Campagne de 1743. Sur le Rhin [- Krieg u.a. zwischen Frankreich und insbesondere Oesterreich -], mais par un Ordre contraire il partit a la fin de Juillet et Se rendit ..." s. ebenda 325 unter 1743. Ergänzend zu S. 326 letzter Abschnitt: "L'armée resta Sur trois Collones en face des Ennemis pendant trois Jours n'étant Eloigné qu'a une portée de Carrabine, on n'avoit d'aut-res nouritures que le Pain de Munition qui Se Vendoit Communement

trois Livres La piece. Le 4.^e Jour Le Regiment eut ordre d'attaquer L'Ennemy par notre droite mais incontinent il fut Contremandé Et toute L'armée battit La Generale et L'assemblée pour Se retirer.

A La Petite Pointe du Jour L'Ennemy nous Salua d'une Cinquantaine de Coup de Canons qui nous tuerent quelques hommes; Apres quoy on Se retira ... pour retourner en france ...

La Collone Etoit Composé de ... [14] Bataillons françois ou au Service de france, on Commança a Marcher a Six heures du Matin, Et L'arriere Garde Composée de toutes les Compagnies de Grenadiers, n'arriva qu'a trois heures du Matin du Lendemain; on ne scauroit Exprimer tout ce que nous Souffrimes dans cette Seulle Journée de Marche, Le Chemin Etoit ..." s. ebenda 327 Zeile 4ff. Ergänzend dazu: "Quantité d'officiers et de Soldats Sont Mort des Maladies qu'ils Contracterent dans ce Jour; M. de Planta Capitaine Lieutenant des Grenadiers de Travers en fut du nombre, Et beaucoup d'autres eurent les pieds, les mains ou quelqu'autre partie du Corp Gelées; Nous arrivames le meme Soir à ... [Saint-Véran] ..." s. ebenda 327 Zeile 11ff

"Les deux premiers Bataillons passerent L'hiver de 1743. a 1744. dans les quartiers de ..." s. ebenda 328 unter 1744. Ergänzend dazu steht hier in AH 117/23 als Einschub: "Le Regiment y [gemeint sind die Quartiere] reçut avec douleur La nouvelle de la mort de M. Le Baron de Travers Son Collonel, Jl mourut A Paspel[s] en Grison". In der Folge ist der Text in AH 117/23 etwas ausführlicher als bei Zurlauben:

"Le 14.^e avril 1744. a la fin de May Le Second Bataillon alla Camper a Guillestre ou plusieurs Bataillons françois Se renderent, Et travaillerent a faire les Chemins du Col de Vars, pour le transport de L'artillerie. Le 2.^e de Juillet ..." s. ebenda 328 Zeile 9ff. "M. [Alexandre-Thomas de Bois-Olivier de Fiennes] Le Bailly de Givry Lieutenant General, pour donner Le Change a L'Ennemy nous Conduisit par le Col de Bourget a Bousson premier Village Piemontois en allant a Sezanne [=Cesana], Nous y Arrivames le 6.^e et y Campames Cinq Jours, La Veille de notre depart nous fimes un detachment Considerable a Ours [=Oulx], pour favoriser le passage des Espagnols [diese standen zusammen mit Frankreich in einer Front gegen Oesterreich] qui Entreurent de Savoye en Piedmont, Le 11.^e nous retournames au Camp de Servierre [=Cerviè-res], Le 12.^e nous passames Le Col d'Jssoire [=Izoard] et un autre et fumes Camper a Ville Vieille ou nous eumes Sejour et y recumes du Bis-cuit pour dix Jours.

Le Jour de ce Sejour un fort detachment Se porta Sur les Cols de Lagnel [=Colle dell Agnello?] et S.^t Veran pour faire Semblant de penetrer par la, apres quelque Escarmouche ils Se revinrent la nuit au Camp. Le 14.^e nous passames ..." s. ebenda 328 zeilen 2ff. "Le 17.^e nous passames un autre Col et Arrivames entre 9 et 10 heures du Matin

Sur les Hauteurs de la Gardette; M. [François] de Chevert pour Lors Brigadier des Armées du Roy Commandoit L'avant Garde Composées[!] des neuf Compagnies de Grenadiers et dix huit piquets, Commandé par Messieurs [Andreas] de Salis de Gruge [=Salis-Grüsch] et Matt[h]y[s] Capitaines, früe [=Früh?] Capitaine Lieutenant Cafflische [=Cafilisch], Capol, [Johann Ludwig] de La Tour [=Latour], Cavietzel et Robert Lieutenants [diese alle stammten aus Bünden] ils firent tous très bien et S'attirerent les Louages et l'approbation des officiers Generaux.

Le Village de la Gardette est dans une Vallée fort Etroite, Jl est environné de Rochers de toutes parts, Les Ennemis L'occupoyent par ... [1500] hommes de troupes Choisies, Sitost que ... Chevert Se Vit Soutenû par L'arrivé de la premiere Brigade, il attaqua les Piemontois, Les Battit, Les Chassa du Village et leurs fit ... [150] prisonniers du nombre desquels Etoient plusieurs officiers, Le reste Se retira a leurs Camp de Bellin[o].

Le 18.^e partant de la Gardette nous Montames ..." s. ebenda 329 zeile 9ff. - 334 zweitletzte zeile, wo der Text hier in AH 117/23 etwas ausführlicher wird: "Jl est vray que nous payames cette Victoire bien Cherement par la perte de M. [Johann Gaudenz] de Salis de Soglio qui fut tué en arrivant Sous les Retranchement, Nous le perdimes dans le moment qu'il reçû L'aggrement du Roy pour etre notre Collonel; Jl fut extremement regretté de Messieurs nos Generaux, de toutes les troupes francoises qui etoient avec nous, Et encore plus particulièrement d'un Regiment qui avoit Si fort désiré de l'avoir a Sa tete, on ne finiroit point Si on Vouloit S'etendre Sur toutes les qualités de L'esprit, du Coeur, de la Capacité, et de la plus ardente Volonté dont il etoit rempli pour le bien du Service du Roy; Dans le moment que M. de Salis de Soglio fut tué, M. Charle Ulisse de Salis[-Maienfeld] Commanda Le Regiment Jusqu'au mois D'octobre que M.^r [Johann Rudolf] de Gougelberg [von Moos] Lieutenant Collonel arriva. M. Danner [=Tanner] Lieutenant fut aussy tué Sur le Champ de Bataille, M. de Salis de Gruge et M. [Ambros] Henscheman tous deux Capitaines furent blessés et moururent peu de Jours après de leurs Blessures, M. frue Capitaine Lieutenant Et M. [Andreas] Stoupan [=Stupan] Lieutenant furent aussy blessés très dangereusement Sans Compter plusieurs autres qui le furent plus Legerement. nous y perdimes de très braves gens parmy les Sergents et Soldats au nombre de ... [287] et ... [340] blessés. ..." s. ebenda 335 zeilen 20ff - 336 zeile 4, wo der Text hier in AH 117/23 etwas ausführlicher wird: "Nous entrames en Garnison le premier Decembre après avoir campé plus d'un mois dans la Neige et avoir été très fatigué par les Continuels detachemens que nous donnions Sur le Sommet des Montagnes, de meme que les frequentes Escortes; Ce qui acheva de nous rui-

ner.

Le troisieme Bataillon qui fut formé ..." s. ebenda 336 Zeilen 16-20, wo der Text hier in AH 117/23 etwas ausführlicher wird: "Jl [gemeint das 3. Bataillon] Essuya aussy la Disette des Vivres dans cette fin de Campagne, Jl entra en quartier d'hiver le premier Decembre de meme que les deux autres, ... Jls y perdirent autant de Monde par les Maladies qu'ils en avoient perdu dans les affaires pendant la Campagne precedente.

M. [Johann] Luce de Gougelberg [von Moos] Servant alternativement Joignit Le regiment au Commencement d'octobre et reçu en meme tems Le Brevet de Lieutenant Colonel: Au Mois de Decembre Suivant M. Charle ulisse de Salis[-Maienfeld] reçut le brevet de Collonel du Regiment. M. ... de Gougelberg Lieutenant Collonel demanda que Sa Compagnie Luy fut Conservée et donna Sa demission.² M. de Stoupan premier Capitaine Comandant La Compagnie de Capol, fit un accomodement pour la Compagnie de Willy et fut fait Lieutenant Colonel. M. [Johann] Rodolphe de Gougelberg [von Moos] Major du Regiment S'étant retiré a la fin de la Campagne de 1743. Le Regiment fut Sans Major toute L'année 1744. Jusqu'au mois de Mars 1745. que M. d'Hartman[n]is cy devant Capitaine dans le regiment de la Cour[-]Jau[-]Chantre fut nommé Major du Regiment de Salis.

Le 1.^{er} May [1745] Les trois Bataillons partirent de leurs quartier pour Se rendre dans la Vallée de Barcelonnette [=Barcillonnette] Et y Couvrir le Parque d'Artillerie de Jausier[s], qui y avoit été formé au retour du Siege de Coigny [=Cuneo, vom Jahre 1744]. Le Regiment ..." s. ebenda 337 Zeile 1ff. Ergänzend steht hier in AH 117/23: "Le troisieme Bataillon Sans etre tiercé avec les anciens reçu Ordre de partir le 24^e Juin pour Se rendre a Antibes.

M. [Daniel-François de Gelas de Voisins d'Ambres, Vicomte] ... de Lautrecht [=Lautrec] Commandant en Chef les troupes du haut Dauphiné, forma le dessein d'assieger Exil[les] Jl prit Son plan de la maniere Suivante.

Le dernier Aoust 1745. Jl fut Ordonné que Le Lendemain un detachment de ..." s. ebenda 337 Zeilen 6ff. Ergänzend wird hier bezüglich des ander Aktion mitbeteiligten "Second Bataillon de Salis" erwähnt, "[qu'il] Etoit tout Composé d'officiers et Soldats du meme regiment a L'exception de ... [30] fusilliers de Montagnes. Le Col de Cestrieres [=Sestrieres] est une ..." s. ebenda 337 Zeile 17ff - 339 Zeile 18, wo es hier in AH 117/23 etwas ausführlicher steht: "Jl [Oberst Salis-Maienfeld gemeint] y reussy parfaitement malgré le feu Continuelle de toute L'artillerie de la Place [Exilles gemeint], Ce qui lui attira de meme qu'a Son Aide Major M. Arpagaus beaucoup d'Eloge de la part du [Lieutenant] General [Lautrec].

Peu de Jours après ..." s. ebenda 339 zeilen 20ff - 347 zeile 10. Der nachfolgende Text ist hier in AH 117/23 etwas ausführlicher: "Au Comancement de Juillet [1746] Le Regiment partit de Ses quartiers pour Se rendre a Savonne [=Savona], Le premier et troisieme Bataillon partirent de Manton [=Menton] et Vingtemillia [=Ventimiglia] de meme qu'un Bataillon de Milice, aux ordres de M. [Oberst] de Salis[-Maienfeld]; Le deuxiesme Bataillon partit le meme Jour de Nice aux ordres de M. [Jacques-Charles Prévost] Dubarail [=Du Barail] Collonel de Vivarais, Un Bataillon de la Reine, Vivarais et S.^t Jean D'angeli Milice. Ces deux divisions arriverent a Savonne le 22.^e et le 23.^e Le Seconde a Son passage a S.^t Reme [=San Remo] fit un detachement pour degager le poste de Dulcia Aqua [=Dolceacqua] que les Ennemis investissoient ayant tenté de les enlever. Cette Marche de Nice a Savonne qui Se fit en Six Jours terrassa tellement le Soldat que Le Regiment en perdit ... [26] qui tomberent roides mort Sur le Chemin; et Sans la precaution qu'on prit d'avoir a la Queue de Chacque Bataillon des Chirurgiens pour ouvrir la Veine a ceux qui toboient; Cette marche auroit Couté plus de ... [300] hommes au regiment: On fut obligé de prendre aux frais du Corp plusieurs Barques pour transporter [- der ligurischen Küste entlang -] ceux, auxquels la Chaleur avoit totalement oté les forces.

Ces Sept Bataillons Camperent ..." s. ebenda 347 zeilen 18ff - 349 zeile 10, wo es hier in AH 117/23 etwas ausführlicher weitergeht: "Le Detachement Se replia et Se forma Sur une Montmle derriere le Village de ...³ ou il tint ferme et fusilla toute la Journée et y perdit plusieurs Soldats du regiment. JI ne parois pas que L'Jntention des Generaux ayant été de Conserver Le poste de la Bouquette [=Passo di Bocchetta]⁴, Puisqu'on ne l'occupoit pas en force, Et que lorsqu'ils apprirent qu'il Etoit attaqué et forcé, on n'envoya que ... [200] hommes du Campo [Molino], pour Soutenir la retraite de ce poste.

Deux Jours après ayant debleyé les Magasins, L'armée S'achemina le long de la Riviere de Genes [die Scrivia gemeint]: Pendant un mois et plus qu'a durée notre retraite, Les trois Compagnies de grenadiers du Regiment ont toujours Eté d'arriere Garde de meme que plusieurs Piquets; Cette Retraite fut fatigante tant par la disette des Vivres et des fourages, que par le manque d'Equipages qu'on avoit eut Ordre de faire passer en Avant depuis Genes. ..." s. ebenda 349 zeilen 18ff - 351 zeile 7, wo es hier in AH 117/23 etwas ausführlicher heisst: "Scavoir le 3.^{me} bataillon de Salis, la Comp.^e des Grenadiers du premier bataillon, une Comp.^e de Grenadiers et un piquet de vigier et quelques piquets francois, nous y perdimes beaucoup, mais les Ennemis qui Etoient très Superieurs en nombre y perdirent encore plus, M de Stoupan [inzwischen Oberstleutnant] attendit Jusqu'au quatrieme ordre pour

Se retirer n'ayant pas pû rassembler Ses troupes plustost, il fut fort loué de messieurs les generaux d'avoir fait une retraite en aussy bon ordre et aussy honorable, M. Caflische et früe Capitaine Lieut.^t et M. [Jacques Abram] Amedroz aide major S'y distinguerent. Le Regiment y perdit M. [Anton] de Salis ... [-]Soglio Capitaine des Grenadiers qui fut blessé et mourut le Lendemain; M. Pestalozzi Son Lieutenant y fut fait prisonnier avec ... [17] Grenadiers tant de Salis que de Vigier ..." s. ebenda 351 Zeilen 12ff - 355 Zeile 3, wo hier etwas ausführlicher steht: "M. [Christian] Matly [=Mattli] Capitaine Commandant les Grenadiers et M. früe Capitaine Lieutenant y firent très bien et recurent beaucoup d'Eloges de M.^{rs} [Louis-René-Edouard Colbert, Comte] de Maulevrier [Lieutenant général] et de Chevert [Maréchal de camp].

Le Regiment poursuivit L'Enemy Jusqu'au Vars [=Var] et reçu ordre de partir le 7.^e fevrier [1747] pour aller en Garnison a Besançon. Le 9.^e le regiment Etant a S.^t Genés [=Saint-Genès] reçu ordre de former un Bataillon Composés de toutes les Compagnies; Scavoir M. [Zyprian] Jan[n]et Commandant du troisieme Bataillon avec M. Arpagaus Son aide Major, quatre Capitaines et quatre Capitaines Lieutenants, quatre Lieutenants, quatre Sous Lieutenants quatre Enseignes et 600 fusilliers non Compris une Compagnie de Grenadiers aussy tiré Sur les trois.

Ce Bataillon prit la Route d'hieres [=Hyères] pendant que Le Regiment pris celle de Besançon, ou il arriva le 10.^e de Mars après ... [32] Jours de Marche et y Sejourna Jusqu'au 8.^e de May de la meme Année qu'il en partit pour Se rendre a L'armée du haut Dauphiné ..." s. ebenda 355 Zeilen 14ff unter 1747 - 357 Zeile 3, wo der Text hier in AH 117/23 fortführt: "Au Mois de May 1748. Le Regiment fut relevé dans la Vallée de Lanosca [=Lantosque] par d'autres troupes et alla Camper Sur la Riviere [- es kommen in Frage der Bévèra, der Roya oder der Nèrvia -] près de Vingtemille, Il y resta Jusqu'a la Suspension D'armes [- Vorstufe des Friedens von Aachen vom 18. Oktober 1748 -] ..." s. ebenda 366! unter 1748 bis unten

"Le Bataillon Composé du Regiment Grison de Salis Arriva a Hieres le 18.^e fevrier 1747. ..." s. ebenda 357! zeilen 6ff - 366! Zeile 18

Nach dem hier in AH 117/23 bereits früher gebrachten Einschub: s. ebenda 366 unter 1748 bis unten, geht es wie folgt weiter: "Le Bataillon [de Salis] partit de la Specia [=La Spezia] le 6.^e fevrier 1748. ..." s. ebenda 367 ganze Seite.

Es folgt hier in AH 117/23: "Ce Bataillon[!] Composé des trois de Salis Sous les Ordres de M. Janet s'est acquit beaucoup de gloires et a Merité les Eloges de tous Messieurs Les Generaux qui en ont beaucoup

donné tant a la bonne discipline qu'a tenû M. Janet le Commandant,
qu'a la Vigilance de M. Arpagaus Son Aide Major.

Ce Bataillon Arriva a Nice le 1.^{er} Janvier 1749. ..." s. ebenda 368 un-
ter 1749

- 1) Es werden nachfolgend bloss jene Textstellen angeführt, die bei Zurlau-
ben l.c. fehlen. Stellenweise geht Zurlauben über das in AH 117/23 Ge-
brachte hinaus, was bei der Bearbeitung allerdings unberücksichtigt
blieb. Auch werden Passagen, die das Regiment Salis nicht unmittelbar
betreffen, nur ausnahmsweise gebracht. Eine vernünftige Lektüre ist da-
her nur möglich, wenn man die hier gebrachten Bruchstücke als Ergänzung
zu Zurlaubens Bericht ansieht.
- 2) Nach Zurlauben l.c. 121f erfolgte diese und die nachfolgend erwähnte Er-
nennung freilich erst 1745.
- 3) Hier ist Platz für die Ortsangabe ausgespart.
- 4) s. Zurlaubiana AH 115/75

AH 117, 60-73 - Blatt 73 leer, wobei das Schriftstück eine eigene
Paginierung: 1-26 aufweist

24

[1750?]

A

"EXCERPTA EX VETUSTISSIMO LIBRO ANNIVERSARIORUM CAMENSIS
[=CHAM] PAROCHIAE IN DITIONE ZUG CIVITATIS, QUI EST PER-
GAMENEUS ET IN FOLIO [ANGEFERTIGT VON BEAT FIDEL ZURLAU-
BEN]"

Henggeler/Jahrzeitbücher Cham ferner Cham I 196-201

"N.B. S. Wolfgangi Tutor seu Praefectus [=Pfleger] tenetur conservare
medium tectum Ecclesiae nostrae Parochialis Chamensis, et restam rare
Si opus fuerit, uti hoc dicunt antiquae litterae et confirmatio Supe-
rius notata

Ecce hanc confirmationem[:]" Es folgt des Vorgesagten Bestätigung vom
20. März 1501: s. U Zug II 878 Nr. 1781

Es folgt ein Verzeichnis der in den nachgenannten Schlachten und Ge-
fechten gefallenen Zuger: Totenhalden [von 1388], Bellinzona [richtig:
Arbedo] 1422, [Sankt Jakob] an der Birs 1445 [richtig: 1444], Dornach
1499, Ermatingen [wohl Schwaderloh gemeint] 1499, Hard 1499, Rheineck
1499 und Frastanz 1499: s. Henggeler/Jahrzeitbücher Cham, Heimat-Klänge
1940 Nr. 26 s. 102 spalte 2 zeile 44-74 und s. 103 spalte 1 zei-
le 1-7.

Es folgen nun die von Zurlauben kopierten Jahrzeitstiftungen¹:

"Januarius"